

TIWELL ASSISTANT LLC
www.towell.com
www.assistant.ua

ASSISTANT

9	Радіо	87.50–108.00 МГц (нормальний), до 30 станцій
10	Файловий систему	FAT16, FAT32
11	Допустима вологість експлуатації	10%–75%

КОМПЛЕКТАЦІЯ

MP4 плеєр AM-183	1 шт
Інструкція з експлуатації	1 шт
Навушники	1 шт
Інсталляційний диск	1 шт
USB кабель	1 шт

стор. 32

ASSISTANT

ФОРМАТУВАННЯ MP4 ПЛЕЄРА

Для форматування Flash пам'яті MP4 плеєра в формат «FAT», класніть по іконі змінного диска (плеєра), оберіть пункт «Форматувати» і натисніть «Почати форматування».

Примітка:

Будь ласка, переведіть кнопку «HOLD» в позицію «Unlock» перед використанням плеєра.

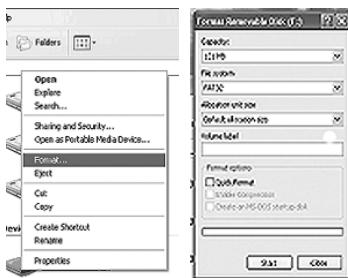
Утилізуйте елементи живлення в спеціально призначених місцях.

Плеєр не може розпізнавати шість і більше шести вкладених папок.

Як змінний диск плеєр буде захищений від запису, якщо клавіша «HOLD» знаходить у позиції «Lock».

Ця інструкція призначена виключно для загального ознайомлення, і деякі її пункти можуть відрізнятися від функцій пристрію.

стор. 30



ASSISTANT

(почати гру, правила, вибір рівня, історія).

6. Коротке натиснення клавіші [▶▶] почне гру, коротке натиснення клавіші [M] обере «продовження гри» або «вихід».

7. Для повернення в головне меню натисніть і утримуйте клавішу [M].

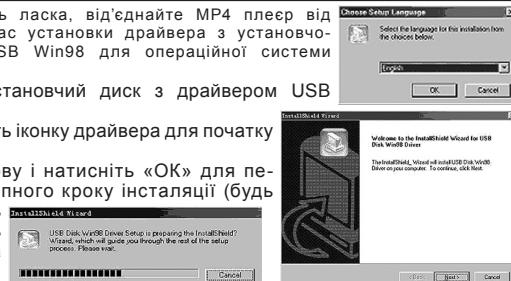
УСТАНОВКА USB ДРАЙВЕРА

Примітка: Будь ласка, від'єднайте MP4 плеєр від комп'ютера під час установки драйвера з установочного диска для USB Win98 для операційної системи Windows98se.

1. Вставте установчий диск з драйвером USB Win98.

2. Двічі класніть іконку драйвера для початку інсталляції.

3. Оберіть мову і натисніть «OK» для переходу до наступного кроку інсталяції (будь ласка, оберіть мову, що стоїть у віконці за умовчанням).



стор. 28

MP4 ПЛЕЄР Модель АМ-183

MP4 ПЛЕЄР Модель АМ-183

ИНСТРУКЦІЯ ПО ЕКСПЛУАТАЦІЇ ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

P
у

... ВАШИ ПОМОЩНИКИ

Повтор А-В сегментов	15
Файловий режим	15
Запись голоса	15
Просмотр изображений	16
Прослушивание радио	17
Настройки	17
DRM10 (дополнительная функция)	18
Что такое DRM?	18
Как проигрывать защищенные drm аудио файлы на вашем плеере.	18
Питание	23
Язык	24
Дисплей	24
Запись	24
Системные настройки	24
Проверка объема накопителя	25
Видео	25
MTV видео конвертер	25
Просмотр MTV видео файлов	27
Чтение текста (электронных книг)	28
Игры	28
Установка USB драйвера	29

стр. 3

... ВАШИ ПОМОЩНИКИ

ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

Внимательно прочитайте эту инструкцию, для того чтобы правильно использовать изделие и избежать поломок.

♦ Пожалуйста, придерживайтесь правил эксплуатации MP4 плеера чтобы избежать взрыва, пожара, электрошока.

1. Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать плеер, это может привести к поломкам

2. Оберегайте плеер от попадания на него влаги или капель воды.

3. В качестве флеш-накопителя плеер будет защищен от записи, если вы передвинете кнопку [HOLD▶] в положение «Lock».

Пожалуйста, сохраняйте важные данные на вашем компьютере, поскольку ремонт или иные причины могут привести к потере этих данных с накопителя плеера.

♦ Во время эксплуатации плеера не забывайте о своём здоровье, не стоит чрезмерно повышать громкость звука.

1. Не пользуйтесь наушниками во время управления автомобилем или езды на велосипеде.

2. Повышение громкости во время перехода улицы может привести к автодорожному инциденту

3. Чрезмерное повышение уровня громкости может негативно повлиять

стр. 5

... ВАШИ ПОМОЩНИКИ

Компоненты и функции кнопок



стр. 7

СОДЕРЖАНИЕ:

Вступление	4
Правила безопасности	5
Основные характеристики	6
Внешний вид и функции кнопок	7
Безопасная зарядка литиево-полимерного аккумулятора	8
Основные операции	9
Включение устройства, начало воспроизведения	9
Регулирование громкости	10
Добавление/удаление MP3 файлов/папок	10
Отсоединение плеера от ПК	11
Навигация меню	12
Режим воспроизведения	12
Подменю настройки воспроизведения	13
Функция повтора воспроизведения	13
Эвалайзер	13
Режим 3D	14
Скорость воспроизведения	14
Просмотр ознакомительного ролика	14
Браузер	14

стр. 2

Форматирование MP4 плеера	32
Технические характеристики	33
Комплектация	34

ВСТУПЛЕНИЕ

Спасибо за покупку нашего MP4 плеера!

Данное устройство поддерживает форматы MP1, MP2, MP3, JPEG, BMP, GIF, TXT, AMV/MTV (в комплекте прилагается программное обеспечение для конвертирования видео форматов *.wmv, *.wma, *.asf, *.mpg, *.mpeg, *.mov и *.avi в формат AMV/MTV) и WAV. Этот плеер сочетает в себе высокое качество, надежность и привлекательный дизайн.

Примечания:

- Внимательно прочтите эту инструкцию перед использованием устройства. Сохраните инструкцию для дальнейшего использования.
- Список функций и управление плеером могут быть незначительно изменены без предупреждения конечного потребителя.

Примечание: Зарядите MP4 плеер перед тем как использовать его.

стр. 4

на ваш слух, что подтверждено докторами.

4. Если вы услышите звон в ушах, прекратите использование изделия, или уменьшите уровень громкости.

5. Пользуйтесь только теми аксессуарами, которые предоставлены или одобрены фирмой-изготовителем, избегайте попадания воды в плеер.

ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

• Плеер поддерживает музыкальные файлы в формате MP3 и WMA, в том числе DRM (Digital Rights Management).

• Подключение с помощью порта USB2.0 вместо порта USB1.1 обеспечивает высокоскоростной обмен файлами между плеером и Вашим ПК.

- Плеер поддерживает функцию записи голоса и FM радио.
- Плеер поддерживает функцию повтора воспроизведения.
- Плеер поддерживает функции воспроизведения видео, просмотра изображений, игровой режим и пр.

• Плеер может выключаться автоматически после указанного промежутка времени.

стр. 6

БЕЗОПАСНАЯ ЗАРЯДКА ЛИТИЕВО-ПОЛИМЕРНОГО АККУМУЛЯТОРА

1. Подсоедините USB-разъём MP4 плеера к USB-разъёму вашего компьютера при помощи прилагающегося USB-кабеля.

2. Иконка аккумулятора покажет динамику зарядки. После того, как устройство будет полностью заряжено, иконка аккумулятора перестанет двигаться, и вы можете отсоединить плеер от источника питания. Время полной зарядки аккумулятора составляет приблизительно 3 часа.

3. Не следует использовать устройство во время зарядки.

4. Чтобы остановить зарядку устройства, отсоедините USB-кабель.

Примечания:

Пожалуйста, зарядите свой MP4 плеер перед первым использованием.

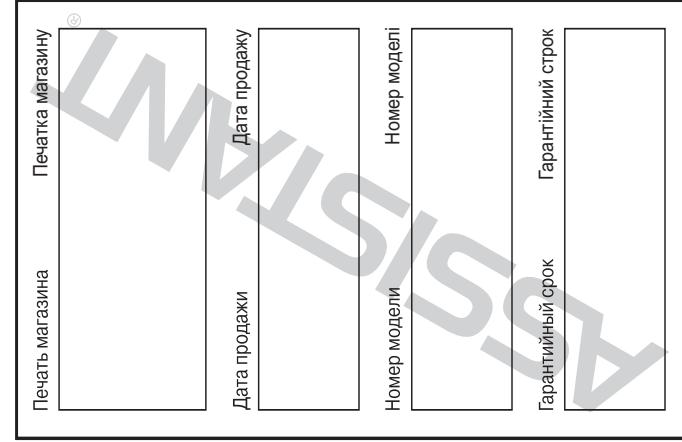
Во время зарядки устройства ваш компьютер должен быть включен.

Чрезмерно длительная зарядка может сократить срок службы аккумулятора.

1. Пользуйтесь только аккумуляторами данного типа, или полностью эквивалентными аккумуляторами. Использование неправильного аккумулятора может привести к взрыву.

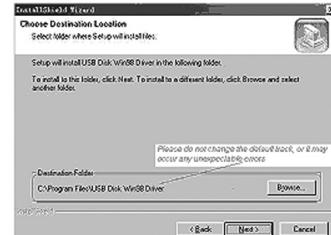
2. Не демонтируйте, не разбивайте аккумулятор, не замыкайте контакты аккумулятора, чтобы избежать пожара, ожогов и прочих повреждений и травм.

стр. 8

**... ВАШІ ПОМІЧНИКИ****ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

№.	Характеристика	Значення
1	Об'єм Flash пам'яті	Підтримує Micro SD/T FlashCard до 2 Гб, вбудована флеш-пам'ять до 4 ГБ
2	USB інтерфейс	USB2.0 (високошвидкісний)
3	ЖК дисплей	1.8" TFT (128X160)
4	Живлення	Літієво-полімерний акумулятор
5	Відношення сигнал/шум	≥ 85 дБ
6	Частотний діапазон аудіо	20 Гц – 20 кГц
7	Евалайзер	Нормальний, поп, рок, класика, джаз, бас, настройка користувача
8	Підтримувані формати	MP3 і WMA, MTV і JPG

стор. 31

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

4. Натисніть «Next» для продовження.

5. Закрійте вікно Driver (G), натисніть «OK» для завершення інсталляції і перезавантажте комп'ютер. Тепер ви можете використовувати MP4 плеер.



стор. 29

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

режим EBOOK.

2. Коротким натисненням клавіші [▶] увійдіть до режиму.

3. Короткими натисненнями клавіш [◀], [▶] оберіть потрібний вам текстовий файл.

4. Для видалення файлу натисніть [R/V], клавішами [◀], [▶] оберіть «Та чи ні», підтвердіть свій вибір натисненням клавіші [▶].

5. Коротким натисненням клавіші [▶] почніть перегляд файлу.

6. Короткими натисненнями клавіш [◀], [▶] ви можете переходити до наступної/попередньої сторінки.

7. Коротке натиснення клавіші [M] поверне вас в каталог електронних книг.

8. Для повернення в головне меню натисніть і утримуйте клавішу [M].

Примітка: Функція перегляду електронних книг показує тільки текстові файли.

ІГРИ

1. У головному меню коротким натисненням клавіш [◀], [▶] оберіть режим ігор.

2. Коротким натисненням клавіші [▶] увійдіть до нього.

3. Короткими натисненнями клавіш [◀], [▶] оберіть потрібну вам гру (наприклад Hungry Snake, Box Move).

4. Коротким натисненням клавіші [▶] увійдіть до неї.

5. Короткими натисненнями клавіш [◀], [▶] оберіть потрібну опцію [Y]

стор. 27

Preview», і приступайте до пункту 7.

7. Натисніть кнопку «Start conversion» для початку конвертації відео файлу.

Перегляд MTV відео файлів

1. У головному меню короткими натисненнями клавіш [-<>], [>>] оберіть режим «Відео».

2. Коротким натисненням клавіші [>>] увійдіть до нього.

3. Коротким натисненням клавіші [M] увійдіть в підменю (наприклад, Повтор), коротким натисненням клавіші [>>] увійдіть до режиму повтору.

4. Короткими натисненнями клавіш [-<>], [>>] оберіть бажаний режим повтору (без повтору (No repeat), повторити все (All), довільне повторення (Random All), повторити обраний файл (DirRepOne), повторити обрану теку (DirRep), повторити обрані теки (DirRunAll)), коротким натисненням клавіші [>>] підтвердіть зміну настроїки.

5. Оберіть теку «MTPMEDIA», коротким натисненням клавіші [>>] увійдіть до неї і оберіть потрібний .MTV файл.

6. Для видалення файла натисніть [R/V], клавішами [-<>], [>>] оберіть «Так» чи «Ні», підтвердіть свій вибір натисненням клавіші [>>].

7. Натисненням клавіші [>>] почніть відтворення.

ЧИТАННЯ ТЕКСТУ (ЕЛЕКТРОННИХ КНИГ)

1. У головному меню коротким натисненням клавіш [-<>], [>>] оберіть

стор. 26

ПЕРЕВІРКА ОБ'ЄМУ НАКОПИЧУВАЧА

Короткими натисненнями клавіш [-<>], [>>] оберіть пункт Internal або Micro SD/MMC Card, натисніть клавішу [>>] для підтвердження (на екрані з'явиться напис Checking).

ВІДЕО

Для перегляду відео файлів на вашому MP4 плеєрі, вам необхідно конвертувати їх у формат MTV. Будь ласка встановіть на свій комп'ютер програму для конвертації відео, яка знаходиться на диску, що додається до плеєра.

MTV відео конвертер

Процес показаний на малюнках.

Для конвертації необхідне наступне:

1. Натисніть пункт «Input Video» (результатний відео файл), та оберіть файл, який хочете конвертувати.
2. Оберіть «Output frame size» (розширення кінцевого відео), проставте у розмір 160x128, що рекомендується.

стор. 24

10. У правому вікні відобразяться файли, що синхронізуються,



ЖИВЛЕННЯ

1. Коротким натисненням клавіші [>>] оберіть бажане значення (наприклад, завжди включеній, автовідключення. 002)

стор. 22

6. У вікні, що з'явилося, оберіть «Manual» (Синхронізація Вручну) або «Automatic» (Автоматична Синхронізація) за бажанням, наприклад оберіть «Manual» і класніті «Finish», з'явиться вікно:



7. Додайте файли, які ви хочете синхронізувати у список (Sync List).

8. Оскільки ваш плеєр підтримує SD/MMC карти, ви можете обрати пристрій синхронізації NAND Flash або SD/MMC карту, оскільки це показано на наступному малюнку:

стор. 20

... ВАШИ ПОМОЩНИКИ

ОСНОВНЫЕ ОПЕРАЦИИ

Включение устройства, начало воспроизведения

1. Вставьте наушники в предназначенный для них разъем.
 2. Передвиньте клавишу [HOLD▶] в позицию «Unlock»
 3. Нажмите и удерживайте клавишу [>>] для включения и входа в режим воспроизведения. По умолчанию на экране появится функция проигрывания музыки.
 4. Нажмите [>>] для начала воспроизведения.
 5. Для возврата в главное меню нажмите и удерживайте клавишу [M].
- Для паузы/продолжения воспроизведения нажмите клавишу [>>]. Для смены файла воспроизведения воспользуйтесь клавишами [-<>].
- Для выключения нажмите и удерживайте клавишу [>>].

Примечание:

- При сбое электропитания, или при «зависании» плеера в режиме работы, перезапустите устройство, введением в отверстие RESET продолговатого длинного предмета.
- В случае неполадок правильно обращайтесь с картой памяти Micro SD, не вставляйте и не вынимайте карту памяти, когда плеер находится в режиме включенного питания.

стр. 9

... ВАШИ ПОМОЩНИКИ



Отсоединение плеера от ПК

Пожалуйста, следуйте приведенным ниже указаниям, чтобы избежать повреждений устройства и потери данных.

1. Левой клавишей мыши щелкните по иконке [] на панели управления (иконка находится в правом нижнем углу рабочего стола).

стр. 11

... ВАШИ ПОМОЩНИКИ

да в меню воспроизведения (устройство по умолчанию начинает работу с режима MUSIC), затем коротким нажатием клавиши [>>] начните воспроизведение музыкального файла.

Подменю настройки воспроизведения

Коротким нажатием клавиши [M] войдите в подменю настроек, затем клавишами [-<>], [>>] выберите желаемую настройку (например, Repeat, Equalizer, 3d, Play Rate, Intro, File Browse, A-B).

Функция повтора воспроизведения

1. Выберите режим Repeat, войдите в него коротким нажатием клавиши [>>].

2. Коротким нажатием клавиш [-<>], [>>] выберите желаемую настройку (без повтора (No repeat), повторить все (All), произвольное повторное воспроизведение (Random All), повторить выбранный файл (DirRepOne), повторить избранную папку (DirRep), повторить выбранные папки (DirRunAll)).

3. Коротким нажатием клавиши [>>] подтвердите смену настроек.

Эвалайзер

1. Войдите в режим эвалайзера коротким нажатием клавиши [>>].
2. Коротким нажатием клавиш [-<>], [>>] выберите желаемую настройку (например, нормальный, поп, рок, классика, джаз, бас, индивидуальная настройка).

3. Коротким нажатием клавиши [>>] подтвердите смену настроек.

стр. 13

... ВАШИ ПОМОЩНИКИ

2. Коротким нажатием клавиш [-<>], [>>] выберите желаемый файл.
3. Коротким нажатием клавиши [>>] начните воспроизведение выбранного файла.

Повтор А-В сегмента

1. Выберите режим A-B, войдите в него коротким нажатием клавиши [>>].

2. Коротким нажатием клавиши [R/V] выберите пункт A, повторное нажатие клавиши приведёт к выбору пункта B и началу повторного воспроизведения выбранного списка, третье нажатие клавиши приведёт к отмене режима A-B.

Файловый режим

1. В главном меню клавишами [-<>], [>>] выберите файловый режим.
2. Коротким нажатием клавиши [>>] войдите в него.

3. Короткими нажатиями клавиш [-<>], [>>] выберите желаемый файл (в том числе MTV файлы, музыку, изображения, записи голоса и т.п.).

4. Коротким нажатием клавиши [R/V] вы можете удалить файл, для этого короткими нажатиями [-<>], [>>] выберите «да» или «нет», для подтверждения снова нажмите клавишу [R/V].

5. Нажмите и удерживайте клавишу [M] для возврата в главное меню.

Запись голоса

1. В главном меню короткими нажатиями клавиш [-<>], [>>] выберите

стр. 15

Регулирование громкости

В процессе воспроизведения музыки или файлов MTV, прослушивания радио или записи голоса нажмите клавишу [R/V], чтобы вызвать шкалу уровня громкости, затем воспользуйтесь клавишами [-<>], [>>], чтобы подобрать нужную Вам громкость.

Добавление/удаление файлов/папок

Вы также можете использовать плеер в качестве съёмного USB накопителя.

1. Подсоедините USB-разъём MP4 плеера к USB-разъёму вашего компьютера при помощи прилагающегося USB-кабеля.

2. Добавьте файлы/папки в съёмный накопитель.

1. Откройте папку с теми файлами/папками, которые вы собираетесь переместить.

II. Откройте «Мой компьютер» → «Съёмный диск», щёлкнув по иконке на рабочем столе.

III. Выберите файлы/папки, которые собираетесь переместить, выделите их и перетащите с помощью мышки в выбранную папку на Съёмном диске (вы также можете воспользоваться функциями «Копировать» и «Вставить»).

3. Удалите ненужные вам файлы со съёмного диска при помощи кнопки «Delete».

стр. 10

2. Нажмите «безопасное извлечение запоминающего устройства для USB – диск (G:)».

3. Отсоедините плеер от Вашего компьютера.

Внимание!

• Не отсоединяйте плеер от компьютера во время проигрывания файлов, находящихся на съёмном диске, программами вашего ПК.

• Не отсоединяйте плеер от Вашего компьютера во время перекачивания файлов, это может привести к потере данных или поломке устройства.

НАВИГАЦИЯ МЕНЮ

Нажмите [M] для входа в главное меню, выхода из него или выбора подменю.

Используйте клавиши [-<>], [>>] для перехода между подменю.

Клавиша воспроизведения/паузы [>||] используется для воспроизведения, паузы, подтверждения выбранной настройки.

1. Нажмите и удерживайте клавишу [M] для входа в главное меню.

2. Нажмите [-<>], [>>] для выбора желаемой опции (например, MUSIC,

P FILE, VOISE, FM, SETUP, VIDEO, EBOOK, GAME).

Режим воспроизведения

Нажмите и удерживайте клавишу [>||] для включения устройства и вхо-

стр. 12

Режим 3D

1. Выберите режим 3D, войдите в него коротким нажатием клавиши [>||].

2. Коротким нажатием клавиш [-<>], [>>] выберите желаемую настройку (например, вкл., выкл.)

3. Коротким нажатием клавиши [>||] подтвердите смену настроек.

Скорость воспроизведения

1. Выберите режим Play Rate, войдите в него коротким нажатием клавиши [>||].

2. Коротким нажатием клавиш [-<>], [>>] выберите желаемую настройку (например, 1.00X, 1.14X, 1.33X, 0.67X, 0.80X).

3. Коротким нажатием клавиши [>||] подтвердите смену настроек.

Просмотр ознакомительного ролика

1. Выберите режим Intro, войдите в него коротким нажатием клавиши [>||].

2. Коротким нажатием клавиш [-<>], [>>] выберите желаемое значение (от 00 секунд до 15 секунд).

3. Коротким нажатием клавиши [>||] подтвердите смену настроек.

Браузер

1. Выберите режим браузера, войдите в него коротким нажатием клавиши [>||].

стр. 14

режим «VOICE».

2. Коротким нажатием клавиши [>||] войдите в него.

3. Короткими нажатиями клавиш [-<>], [>>] выберите запись файла.

4. Коротким нажатием клавиши [>||] начните воспроизведение файла.

5. Нажмите и удерживайте клавишу [R/V] для входа в режим записи.

6. Коротким нажатием клавиши [M] Вы сохраните записывающийся файл, коротким нажатием [>||] начнёт его воспроизведение.

7. В режиме повтора воспроизведения короткое нажатие клавиши [M] вызовет подменю (например Repeat, Play Rate, Intro, Record, File Browse, A-B), записанные файлы будут отнесены к подменю «music playback».

8. Нажмите и удерживайте клавишу [M] для возврата в главное меню.

Просмотр изображений

1. В главном меню короткими нажатиями клавиш [-<>], [>>] выберите режим PHOTO.

2. Коротким нажатием клавиши [>||] войдите в него.

3. Короткими нажатиями клавиш [-<>], [>>] выберите желаемый файл.

4. Коротким нажатием клавиши [R/V] вы можете удалить файл, для этого короткими нажатиями [-<>], [>>] выберите «да» или «нет», для подтверждения снова нажмите клавишу [R/V].

5. Коротким нажатием клавиши [>||] вы сможете вывести на экран выведенное изображение.

стр. 16

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

3. Оберіть «Output frame rate» (частоту зміни кадрів), рекомендується обрати Animated Video.

4. Оберіть «Output audio quality» (якість звуку кінцевого файлу), рекомендується обрати «Добре».

5. MTV відео конвертер дозволяє користувачеві замінити аудіо доріжку оригінального відео під будь-яким іншим аудіо файлом. Для цього слід обрати «Input music» і обрати музичний файл, яким ви хочете замінити оригінальний звук конвертованого відео кліпу. Для активування даної функції слід натиснути кнопку «Music input». (Якщо ви хочете зберегти оригінальний звук, слідуйте вказівкам пункт 6)

6. MTV відео конвертер дозволяє користувачеві конвертувати як сегмент відео кліпу, так і цілій файл.

Для того, щоб конвертувати потрібний сегмент, оберіть його початок в лівих віконцях секції «Time selection to convert», а кінець сегменту проставте у правих віконцях.

Щоб конвертувати весь відео файл, приступайте відразу до пункту 7.

Для попереднього перегляду кінцевого результату конвертації, поставте галочку у віконці «MTV Preview» і натисніть «Start Preview»

Щоб продовжити процес конвертації, зніміть галочку у віконці «MTV Preview»



стр. 25

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

2. Натисніть [R/V], потім клавішами [-<>], [>>] оберіть бажаний час автоворідключення.

МОВА

Короткими натисненнями клавіш [-<>], [>>] оберіть бажану мову (наприклад Англійська, китайська (Спрощ.), китайська (Трад.), французька, німецька, італійська, польська, португальська, російська, іспанська).

ДІСПЛЕЙ

1. Короткими натисненнями клавіш [-<>], [>>] оберіть меню «Яскравість» або «Екран», увійдіть до нього коротким натисненням клавіш [>||].

2. Короткими натисненнями клавіш [-<>], [>>] оберіть бажану яскравість екрану і яскравість підсвічування.

ЗАПИС

Короткими натисненнями клавіш [-<>], [>>] оберіть бажану якість записи (наприклад, високе, нормальне, низьке).

СИСТЕМНІ НАСТРОЙКИ

Короткими натисненнями клавіш [-<>], [>>] оберіть бажану настройку (наприклад, Format, Reset, Sys Info).

стр. 23

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

9. Клацніть по значку «Start Sync»



стр. 21

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

Примітка: є два шляхи налаштування вашого MP4 плеєра для роботи в MTP протоколі.

(1) У «режимі USB» оберіть «режим MTP» і підтвердіть зміну настройок коротким натисненням клавіш [>||].

(2) Після підключення MP4 плеєра до Вашого комп’ютера натисніть [M] і переключіться з «MSCmode» на «MTP (Media Transfer Protocol) mode» для активізації функції DRM.

5. Натисніть «OK» для початку синхронізації.



стр. 19

режим «VOICE».

2. Коротким нажатием клавиши [>||] войдите в него.

3. Короткими нажатиями клавиш [-<>], [>>] выберите запись файла.

4. Коротким нажатием клавиши [>||] начните воспроизведение файла.

5. Нажмите и удерживайте клавишу [R/V] для входа в режим записи.

6. Коротким нажатием клавиши [M] Вы сохраните записывающийся файл, коротким нажатием [>||] начнёт его воспроизведение.

7. В режиме повтора воспроизведения короткое нажатие клавиши [M] вызовет подменю (например Repeat, Play Rate, Intro, Record, File Browse, A-B), записанные файлы будут отнесены к подменю «music playback».

8. Нажмите и удерживайте клавишу [M] для возврата в главное меню.

Просмотр изображений

1. В главном меню короткими нажатиями клавиш [-<>], [>>] выберите режим PHOTO.

2. Коротким нажатием клавиши [>||] войдите в него.

3. Короткими нажатиями клавиш [-<>], [>>] выберите желаемый файл.

4. Коротким нажатием клавиши [R/V] вы можете удалить файл, для этого короткими нажатиями [-<>], [>>] выберите «да» или «нет», для подтверждения снова нажмите клавишу [R/V].

5. Коротким нажатием клавиши [>||] вы сможете вывести на экран выведенное изображение.

стр. 16

ASSISTANT

леним Windows Media player 10, або вище, а також з підключенням до Інтернету.

4. Підключіть плеєр до комп'ютера, на екрані комп'ютера з'явиться напис:



стор. 18

ASSISTANT

6. Повторним коротким натисненням клавіші [▶||] ви зможете повернутися до браузеру, щоб побачити всі фотографії, короткими натисненнями клавіш [-◀], [▶+] ви можете міняти зображення в режимі перегляду.

7. Натисніть і утримуйте клавішу [M] для повернення в головне меню.

Прослуховування радіо

1. У головному меню короткими натисненнями клавіш [-◀], [▶+] оберіть режим FM.

2. Коротким натисненням клавіші [▶||] увійдіть до нього.

3. Короткими натисненнями клавіш [-◀], [▶+] оберіть бажані станції (з інтервалом 0,1 МГц).

4. Натисніть і утримуйте клавішу [R/V] для запису обраної станції.

5. Коротке натиснення клавіші [M] відкриє підменю (за умовчанням, автопошук, ручний пошук, збереження, вихід).

6. Коротким натисненням клавіші [▶||] підтвердіть зміну настроек.

Настройки

1. У головному меню короткими натисненнями клавіш [-◀], [▶+] оберіть режим настроїк (SETUP).

2. Коротким натисненням клавіші [▶||] увійдіть до нього.

3. Короткими натисненнями клавіш [-◀], [▶+] оберіть бажаний режим (USB режим, живлення, мова, дисплей, запис, системні настройки, пам'ять).

стор. 16

ASSISTANT

2. Коротким натисненням клавіш [-◀], [▶+] оберіть бажаний файл.

3. Коротким натисненням клавіші [▶||] почніть відтворення обраного файла.

Повтор А-В сегменту

1. Оберіть режим А-В, увійдіть до нього коротким натисненням клавіші [▶||].

2. Коротким натисненням клавіші [R/V] оберіть пункт А, повторне натиснення клавіші приведе до вибору пункту В і початку повторного відтворення обраного списку, третє натиснення клавіші приведе до відміни режиму А-В.

Файловий режим

1. У головному меню клавішами [-◀], [▶+] оберіть файловий режим.

2. Коротким натисненням клавіші [▶||] увійдіть до нього.

3. Короткими натисненнями клавіш [-◀], [▶+] оберіть бажаний файл (зокрема MTV файли, музику, зображення, записи голосу і т.п.).

4. Коротким натисненням клавіші [R/V] ви можете видалити файл, для цього короткими натисненнями [-◀], [▶+] оберіть «так» чи «ні», для підтвердження знову натисніть клавішу [R/V].

5. Натисніть і утримуйте клавішу [M] для повернення в головне меню.

Запис голосу

1. У головному меню короткими натисненнями клавіш [-◀], [▶+] оберіть

стор. 14

ASSISTANT

MUSIC), потім коротким натисненням клавіші [▶||] почніть відтворення музичного файла.

Підменю настройки відтворення

Коротким натисненням клавіші [M] увійдіть в підменю настроїк, потім клавішами [-◀], [▶+] оберіть бажану настройку (наприклад, Repeat, Equalizer, 3d, Play Rate, Intro, File Browse, A-B).

Функція повтору відтворення

1. Оберіть режим Repeat, увійдіть до нього коротким натисненням клавіші [▶||].

2. Коротким натисненням клавіш [-◀], [▶+] оберіть бажану настройку (без повтору (No repeat), повторити все (All), довільне повторне відтворення (Random All), повторити обраний файл (DirRepOne), повторити обрану директорію (DirRep), повторити обрані директорії (DirRunAll)).

3. Коротким натисненням клавіші [▶||] підтвердіть зміну настроїк.

Еквалайзер

1. Увійдіть до режиму еквалайзера коротким натисненням клавіші [▶||].

2. Коротким натисненням клавіш [-◀], [▶+] оберіть бажану настройку (наприклад, нормальній, поп, рок, класика, джаз, бас, індивідуальна настройка).

3. Коротким натисненням клавіші [▶||] підтвердіть зміну настроїк.

стор. 12

... ВАШІ ПОМОЩНИКИ

6. Повторним коротким натисненням клавіши [▶||] ви сможете вернутися в браузер, щоб увидеть все фотографії, короткими натисненнями клавіш [-◀], [▶+] ви можете міняти зображення в режимі просмотра.

7. Нажмите и удерживайте клавишу [M] для возврата в главное меню.

Прослушивание радио

1. В главном меню короткими нажатиями клавиш [-◀], [▶+] выберите режим FM.

2. Коротким нажатием клавиши [▶||] войдите в него.

3. Короткими нажатиями клавиш [-◀], [▶+] выберите желаемые станции (с интервалом 0,1 МГц).

4. Нажмите и удерживайте клавишу [R/V] для записи выбранной станции.

5. Короткое нажатие клавиши [M] откроет субменю (по умолчанию, автопоиск, ручной поиск, сохранение, выход).

6. Короткое нажатие клавиши [▶||] подтвердит изменение настроек.

Настройки

1. В главном меню короткими нажатиями клавиш [-◀], [▶+] выберите режим настроек (SETUP).

2. Коротким нажатием клавиши [▶||] войдите в него.

3. Короткими нажатиями клавиш [-◀], [▶+] выберите желаемый режим (USB режим, питание, язык, дисплей, запись, системные настройки, память).

стр. 17

... ВАШІ ПОМОЩНИКИ

3. Для поддержки функции DRM на вашем компьютере должно стоять программное обеспечение Windows XP system SP2, или выше, с установленным Windows Media player 10, или выше, а также с подключением к Интернету.

4. Подключите плеер к компьютеру, на экране компьютера появится надпись:



стр. 19

... ВАШІ ПОМОЩНИКИ

6. В появившемся окне выберите «Manual»(Синхронизация Вручную) или «Automatic» (Автоматическая Синхронизация) по желанию, например выберите «Manual» и щелкните «Finish», появится окно:



7. Добавьте файлы, которые вы хотите синхронизировать в список (Sync List).

8. Так как ваш плеер поддерживает SD/MMC карты, вы можете выбрать устройством синхронизации NAND Flash или SD/MMC карту, так как это

стр. 21

... ВАШІ ПОМОЩНИКИ

10. В правом окне отобразятся синхронизируемые файлы



ПИТАННЯ

1. Коротким нажатием клавиши [▶||] выберите желаемое значение (например, всегда включён, автоотключение. 002.)

стр. 23

4. Коротким нажатием клавиши [▶||] подтвердите свой выбор.

Режим USB:

Короткими нажатиями клавиш [-◀], [▶+] выберите USB режим (режим MSC или режим MTP).

DRM10 (дополнительная функция)

Что такое DRM?

Это сокращение от Digital Rights Management - цифровое управление правами, концепция, предполагающая применение специальных технологий и методов защиты цифровых материалов от посягательства на них и нарушения авторских прав. Когда покупатель приобретает музыкальную продукцию, защищённую DRM, то данная продукция содержит свой специфический шифр, доступный только этому покупателю. Чтобы иметь возможность прослушивать DRM при помощи MP4 плеера, устройство нужно подключить к компьютеру и проассоциировать с Windows Media Player 10.

Как проигрывать защищенные DRM аудио файлы на вашем плеере

1. Закажите защищенные DRM аудио файлы из Интернета и скачайте их.
2. Попробуйте проиграть скачанные файлы, если с воспроизведением все в порядке, приступайте к следующему шагу, если нет – скачайте их еще раз.

стр. 18

Примечание: есть два пути настроить ваш MP4 плеер для работы в MTP протоколе.

(1) В «режиме USB» выберите «режим MTP» и подтвердите смену настроек коротким нажатием клавиши [▶||].

(2) После подключения MP4 плеера к Вашему компьютеру нажмите [M] и переключитесь с «MSCmode» на «MTP (Media Transfer Protocol) mode» для активизации функции DRM.

5. Нажмите «OK» для начала синхронизации.



стр. 20



9. Щелкните по значку «Start Sync»



стр. 22

2. Нажмите [R/V], затем клавишами [-◀], [▶+] выберите желаемое время автоотключения.

Язык

Короткими нажатиями клавиш [-◀], [▶+] выберите желаемый язык (например Английский, китайский (Упр.), китайский (Трад.), французский, немецкий, итальянский, польский, португальский, русский, испанский).

Дисплей

1. Краткими нажатиями клавиш [-◀], [▶+] выберите меню «Яркость» или «Экран», войдите в него кратким нажатием клавиши [▶||].

2. Краткими нажатиями клавиш [-◀], [▶+] выберите желаемую яркость экрана и яркость подсветки.

Запись

Краткими нажатиями клавиш [-◀], [▶+] выберите желаемое качество записи (например, высокое, нормальное, низкое).

Системные настройки

Краткими нажатиями клавиш [-◀], [▶+] выберите желаемую настройку (например, Format, Reset, Sys Info).

стр. 24

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

4. Коротким нажатием клавіші [▶||] підтвердіть свій вибір.

Режим USB:

Короткими нажатнями клавіші [-◀], [▶+] оберіть USB режим (режим MSC або режим MTP).

DRM10 (додаткова функція)

Що таке DRM?

Це скорочення від Digital Rights Management - цифрове управління правами, концепція, що передбачає застосування спеціальних технологій і методів захисту цифрових матеріалів від зазіхання на них і порушення авторських прав. Якщо покупець придбає музичну продукцію, захищену DRM, то дана продукція містить свій специфічний шифр, доступний тільки цьому покупцеві. Щоб мати можливість прослуховувати DRM за допомогою MP4 плеєра, пристрій потрібно підключити до комп’ютера і асоціювати з Windows Media Player 10.

Як програвати захищені DRM аудіо файли на вашому плеєрі

1. Замовте захищені DRM аудіо файли з Інтернету та завантажте їх.
2. Спробуйте програти викачані файли, якщо зі звітвorenням все гаразд, приступайте до наступного кроку, якщо ні – завантажте їх ще раз.
3. Для підтримки функції DRM на вашому комп’ютері повинні стояти програмне забезпечення Windows XP system SP2, або вище, зі встанов-

стр. 17

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

режим «VOICE».

2. Коротким нажатнням клавіші [▶||] увійдіть до нього.

3. Короткими нажатннями клавіші [-◀], [▶+] оберіть запис файлу.

4. Коротким нажатнням клавіші [▶||] почніть відтворення файла.

5. Нажисніть і утримуйте клавішу [R/V] для входу в режим запису.

6. Коротким нажатнням клавіші [M] Ви збережете файл, що записується, коротким нажатнням [▶||] почнете його відтворення.

7. У режимі повтору відтворення коротке нажиснення клавіші [M] викиче підменю (наприклад Repeat, Play Rate, Intro, Record, File Browse, A-B), записані файли будуть віднесені до підменю «music playback».

8. Нажисніть і утримуйте клавішу [M] для повернення в головне меню.

Проглядання зображень

1. У головному меню короткими нажатннями клавіші [-◀], [▶+] оберіть режим PHOT.

2. Коротким нажатнням клавіші [▶||] увійдіть до нього.

3. Короткими нажатннями клавіші [-◀], [▶+] оберіть бажаний файл.

4. Коротким нажатнням клавіші [R/V] ви можете видалити файл, для цього короткими нажатннями [-◀], [▶+] оберіть «так» чи «ні», для підтвердження знову нажисніть клавішу [R/V].

5. Коротким нажатнням клавіші [▶||] ви зможете вивести на екран обране зображення.

стр. 15

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

Режим 3D

1. Оберіть режим 3D, увійдіть до нього коротким нажатнням клавіші [▶||].

2. Коротким нажатнням клавіші [-◀], [▶+] оберіть бажану настройку (наприклад, ввімк., вимк.)

3. Коротким нажатнням клавіші [▶||] підтвердіть зміну настройок.

Швидкість відтворення

1. Оберіть режим Play Rate, увійдіть до нього коротким нажатнням клавіші [▶||].

2. Коротким нажатнням клавіші [-◀], [▶+] оберіть бажану настройку (наприклад, 1.00X, 1.14X, 1.33X, 0.67X, 0.80X).

3. Коротким нажатнням клавіші [▶||] підтвердіть зміну настройок.

Проглядання ознайомлювального ролика

1. Оберіть режим Intro, увійдіть до нього коротким нажатнням клавіші [▶||].

2. Коротким нажатнням клавіші [-◀], [▶+] оберіть бажане значення (від 00 секунд до 15 секунд).

3. Коротким нажатнням клавіші [▶||] підтвердіть зміну настройок.

Браузер

1. Оберіть режим браузера, увійдіть до нього коротким нажатнням клавіші [▶||].

стр. 13

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

2. Нажисніть «безпечно витягнання запам’ятовувального пристрою, для USB – диск (G:)».

3. Від’єднайте плеер від Вашого комп’ютера.

Увага!

• Не від’єднуйте плеер від комп’ютера під час програвання файлів, що знаходяться на знімному диску, програмами вашого ПК.

• Не від’єднуйте плеер від Вашого комп’ютера під час перекачування файлів, це може привести до втрати даних або поломки пристрою.

НАВІГАЦІЯ МЕНЮ

Нажисніть [M] для входу в головне меню, виходу з нього або вибору підменю. Використовуйте клавіші [-◀], [▶+] для переходу між підменю. Клавіша відтворення/паузи [▶||] використовується для відтворення, паузи, підтвердження обраної настройки.

1. Нажисніть і утримуйте клавішу [M] для входу в головне меню.

2. Нажисніть [-◀], [▶+] для вибору бажаної опції (наприклад, MUSIC, FILE, VOICE, FM, SETUP, VIDEO, EBOOK, GAME).

Режим відтворення

Нажисніть і утримуйте клавішу [▶||] для включення пристрою і входу в меню відтворення (пристрій за умовчанням починає роботу з режиму

стр. 11



Від'єднання плеєра від ПК

Будь ласка, дотримуйтесь приведених нижче вказівок, щоб уникнути пошкодження пристрою і втрати даних.

1. Лівою клавішою миші клапніть іконку на панелі управління (іконка знаходитьться в правому нижньому кутку робочого столу).

стор. 10

ОСНОВНІ ОПЕРАЦІЇ

Включення пристрою, початок відтворення

1. Вставте навушники в призначений для них роз'їм.
2. Пересуньте клавішу **[HOLD▶]** в позицію «Unlock».
3. Натисніть і утримуйте клавішу **[▶II]** для ввімкнення і входу в режим відтворення. За умовчанням на екрані з'явиться функція відтворення музики.
4. Натисніть **[▶II]** для початку відтворення.
5. Для повернення в головне меню натисніть і утримуйте клавішу **[M]**.
- Для паузи/продовження відтворення натисніть клавішу **[▶II]**.
- Для зміни файлу відтворення скористайтеся клавішами **[◀II], [▶II]**.
- Для вимкнення натисніть і утримуйте клавішу **[▶II]**.

Примітка:

- При зборах електоживлення, або при "зависанні" плеєра в робочому режимі, перезапустіть плеєр введенням в отвір RESET довгого тонкого предмету.
- У випадку неполадок правильно поводьтеся з картою пам'яті Micro SD, не вставляйте і не витягайте карту пам'яті, коли плеєр знаходиться в режимі включенного живлення.

стор. 8

Компоненти і функції кнопок



стор. 6

ПРАВИЛА БЕЗПЕКИ

Уважно прочитайте цю інструкцію, для того, щоб правильно використовувати пристрій та уникнути поломок.

♦ Будь ласка, дотримуйтесь правил експлуатації MP4 плеєра щоб уникнути вибуху, пожежі, електрошоку.

1. Не намагайтесь самостійно ремонтувати плеєр, це може привести до поломок

2. Оберігайте плеєр від попадання на нього вологи або крапель води.

3. В якості флеш-накопичувача плеєр буде захищений від запису, якщо ви пересунете кнопку **[HOLD▶]** в положення "Lock".

Будь ласка, оберігайте важливі дані на вашому комп'ютері, оскільки ремонт або інші причини можуть привести до втрати цих даних з накопичувача плеєра.

♦ Під час експлуатації плеєра не забувайте про своє здоров'я, не варто надмірно підвищувати гучність звуку.

1. Не користуйтесь навушниками під час управління автомобілем або їзди на велосипеді. 2. Підвищення гучності під час переходу вулиці може привести до автодорожнього інциденту

стор. 4

... ВАШІ ПОМОЩНИКИ

ПРОВЕРКА ОБЪЄМА НАКОПІТЕЛЯ

Краткими нажаттями клавиш **[◀II], [▶II]** выберите пункт Internal или Micro SD/MMC Card, нажмите клавішу **[▶II]** для підтвердження (на екрані з'явиться надпись Checking).

ВІДЕО

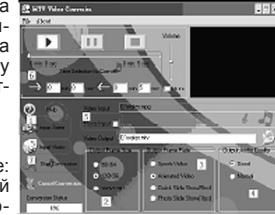
Чтобы просматривать видео файлы на вашем MP4 плеере, вам необходимо конвертировать их в формат MTV. Пожалуйста установите на свой компьютер программу для конвертации видео, которая находится на диске, прилагаемом к плееру.

MTV видео конвертер

Процесс показан на рисунках.

Для конвертации необходимо следующее:

1. Нажмите пункт **«Input Video»** (исходный видео файл), и выберите файл, который хотите конвертировать.
2. Выберите **«output frame size»** (разрешение конечного видео), пропишите рекомендаемый размер 160x128.



стр. 25

... ВАШІ ПОМОЩНИКИ

«Start Preview»

Чтобы продолжить процесс конвертации, снимите галочку в окошке «MTV Preview», и приступайте к пункту 7.

7. Нажмите кнопку **«Start conversion»** для начала конвертации видео файла.

Просмотр MTV видео файлов

1. В главном меню краткими нажатиями клавиш **[◀II], [▶II]** выберите режим **«Видео»**.

2. Коротким нажатием клавиши **[▶II]** войдите в него.

3. Коротким нажатием клавиши **[M]** войдите в подменю (например, Повтор), коротким нажатием клавиши **[▶II]** войдите в режим повтора.

4. Краткими нажатиями клавиши **[◀II], [▶II]** выберите желаемый режим повтора (без повтора (No repeat), повторить все (All), произвольное воспроизведение (Random All)), повторить выбранный файл (DirRepOne), повторить избранную папку (DirRep), повторить выбранные папки (DirRunAll), коротким нажатием клавиши **[▶II]** подтвердите изменение настройки.

5. Выберите папку «MTPMEDIA», коротким нажатием клавиши **[▶II]** войдите в неё и выберите нужный MTV файл.

6. Для удаления файла нажмите **[R/V]**, клавишами **[◀II], [▶II]**.

Выберите «Да» или «Нет», подтвердите свой выбор нажатием клавиши **[▶II]**.

7. Нажатием клавиши **[▶II]** начните воспроизведение.

стр. 27

... ВАШІ ПОМОЩНИКИ

режим игр.

2. Коротким нажатием клавиши **[▶II]** войдите в него.

3. Краткими нажатиями клавиши **[◀II], [▶II]** выберите нужную вам игру (например Hungry Snake, Box Move).

4. Коротким нажатием клавиши **[▶II]** войдите в неё.

5. Краткими нажатиями клавиши **[◀II], [▶II]** выберите нужную опцию (начать игру, правила, выбор уровня, история).

6. Короткое нажатие клавиши **[▶II]** начнёт игру, короткое нажатие клавиши **[M]** выберет «продолжение игры» или «выход».

7. Для возврата в главное меню нажмите и удерживайте клавишу **[M]**.

УСТАНОВКА USB ДРАЙВЕРА

Примечание:

Пожалуйста, отсоедините MP4 плеер от компьютера во время установки драйвера с установочного диска для USB Win98 для операционной системы Windows98se.

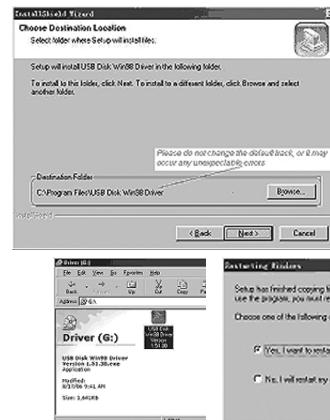
1. Вставьте установочный диск с драйвером USB Win98.

2. Дважды кликните по иконке драйвера для начала инсталляции.



стр. 29

... ВАШІ ПОМОЩНИКИ



стр. 31

ASSISTANT

3. Выберите «output frame rate» (частоту смены кадров), рекомендуется выбрать Animated Video.

4. Выберите «output audio quality» (качество звука конечного файла), рекомендуется выбрать «Хорошее».

5. MTV видео конвертер позволяет пользователю заменить аудио дорожку оригинального видеоклипа любым иным аудио файлом. Для этого следует выбрать «Input music» и выбрать музыкальный файл, которым вы хотите заменить оригинальный звук конвертируемого видео клипа. Для активации данной функции следует нажать кнопку «music input». (Если вы хотите сохранить оригинальный звук, следуйте указаниям пункта 6)

6. MTV видео конвертер позволяет пользователям конвертировать как сегмент видео клипа, так и целый файл. Для того, чтобы конвертировать нужный сегмент, выберите его начало в левых окошках секции «Time selection to convert», а окончание сегмента проставьте в правых окошках.

Чтобы конвертировать весь видео файл, приступайте сразу к пункту 7. Для предварительного просмотра конечного результата конвертации, поставьте галочку в окошке «MTV Preview» и нажмите



стр. 26

ASSISTANT

ЧТЕНИЕ ТЕКСТА (ЭЛЕКТРОННЫХ КНИГ)

1. В главном меню кратким нажатием клавиш [-<>], [><+] выберите режим EBOOK.

2. Коротким нажатием клавиши [><] войдите в режим.

3. Краткими нажатиями клавиш [-<>], [><+] выберите нужный вам текстовый файл.

4. Для удаления файла нажмите [R/V], клавишами [-<>], [><+] выберите «Да» или «Нет», подтвердите свой выбор нажатием клавиши [><].

5. Коротким нажатием клавиши [><] начните просмотр файла.

6. Краткими нажатиями клавиш [-<>], [><+] вы можете переходить к следующей/предыдущей странице.

7. Краткое нажатие клавиши [M] вернёт вас в каталог электронных книг.

8. Для возврата в главное меню нажмите и удерживайте клавишу [M].

Примечание:

Функция просмотра электронных книг показывает только текстовые файлы.

ИГРЫ

1. В главном меню кратким нажатием клавиш [-<>], [><+] выберите

стр. 28

ASSISTANT

3. Выберите язык и нажмите «OK» для перехода к следующему шагу инсталляции (пожалуйста, выберите язык, стоящий в окошке по умолчанию).



4. Нажмите «Next» для продолжения.

5. Закройте окно Driver (G), нажмите «OK» для завершения инсталляции и перезагрузите компьютер. Теперь вы можете использовать MP4 плеер.

стр. 30

ASSISTANT

ФОРМАТИРОВАНИЕ MP4 ПЛЕЕРА

Для форматирования Flash-памяти MP4 плеера в файловую систему «FAT», щелкните правой кнопкой по иконке съёмного диска (плеера), выберите пункт «Форматировать» и нажмите «Начать форматирование».

Примечание:

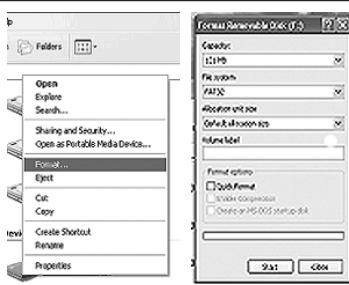
Пожалуйста, переведите кнопку «HOLD» в позицию Unlock перед использованием плеера.

Утилизируйте элементы питания в специально предназначенных местах.

Плеер не может распознавать шесть и более шести вложенных папок.

В качестве съёмного диска плеер будет защищён от записи, если клавиша «HOLD» будет находиться в позиции Lock.

Эта инструкция предназначена исключительно для общего ознакомления, и некоторые её пункты могут отличаться от функций устройства.



стр. 32

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

Регулювання гучності

В процесі відтворення музики або файлів MTV, прослуховування радіо або запису голосу натисніть клавішу [R/V], щоб викликати шкалу рівня гучності, потім скористайтесь клавішами [-<>], [><+], щоб підібрати потрібну Вам гучність.

Додавання/видалення файлів/папок

В також можете використовувати плеєр як знімний накопичувач USB.

1. Під'єднайте USB-роз'єм MP4 плеєра до USB-роз'єму вашого комп'ютера за допомогою доданого USB-кабелю.

2. Додайте файли/папки до знімного накопичувача.

I. Відкрийте папку з тими файлами/папками, які ви збираєтесь перемістити, виділіть їх і перетягніть за допомогою миші у обрану папку на Знімному диску (ви також можете скористатися функціями «Копіювати» і «Вставити»).

3. Видаліть непотрібні вам файли із знімного диска за допомогою кнопки «Delete».

стр. 9

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

БЕЗПЕЧНЕ ЗАРЯДЖЕННЯ ЛІТІЄВО-ПОЛІМЕРНОГО АКУМУЛЯТОРА

1. Під'єднайте USB-роз'єм MP4 плеєра до USB-роз'єму вашого комп'ютера за допомогою наданого USB-кабелю.

2. Іконка акумулятору покаже динаміку зарядки. Після того, як пристрій буде повністю заряджений, іконка акумулятора перестане рухатися, і ви можете від'єднати плеєр від джерела живлення. Час повної зарядки акумулятора складає приблизно 3 години.

3. Не слід використовувати пристрій під час зарядки.

4. Щоб зупинити зарядку пристрою, від'єднайте USB-кабель.

Примітки:

Будь ласка, зарядіть свій MP4 плеєр перед первісним використанням.

Під час зарядки пристрою ваш комп'ютер повинен бути ввімкнений.

Надмірно тривала зарядка може скоротити тривалість дії акумулятора

1. Користуйтесь тільки акумуляторами даного типу, або повністю еквівалентними акумуляторами. Використання неправильного акумулятора може привести до вибуху.

2. Не демонтуйте, не розбивайте акумулятор, не замикайте контакти акумулятора, щоб уникнути пожежі, опіків та інших пошкоджень і травм.

стр. 7

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

3. Надмірне підвищення рівня гучності може негативно вплинути на ваш слух, що підтверджено докторами.

4. Якщо ви відчуєте дзвін у вухах, припиніть використання пристрою, або зменште рівень гучності.

5. Користуйтесь тільки тими аксесуарами, які надані або схвалені фірмою-виробником, уникайте попадання води в плеєр.

ОСНОВНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

• Плеєр підтримує музичні файли у форматі MP3 і WMA, зокрема DRM (Digital Rights Management).

• Підключення за допомогою порту USB2.0 замість порту USB1.1 забезпечує високошвидкісний обмін файлами між плеєром і Вашим ПК

• Плеєр підтримує функцію запису голосу та FM радіо.

• Плеєр підтримує функцію повтору відтворення.

• Плеєр підтримує функції відтворення відео, перегляду зображень, ігоровий режим та ін.

• Плеєр може вимикатися автоматично після вказаного проміжку часу.

стр. 5

... ВАШІ ПОМІЧНИКИ

Форматування MP4 плеєра 30

Технічні характеристики 31

Комплектація 32

ВСТУП

Дякуємо за покупку нашого MP4 плеєра!

Даний пристрій підтримує формати MP1, MP2, MP3, JPEG, BMP, GIF, TXT, AMV/MTV (до комплекту додається програмне забезпечення для конвертування відео форматів *.wmv, *.wma, *.asf, *.mpg, *.mpeg, *.mov і *.avi в формат AMV/MTV) і WAV. Цей плеєр сполучає у собі високу якість, надійність та привабливий дизайн.

Примітки:

• Уважно прочитайте цю інструкцію перш ніж користуватися пристроям. Зберіжте інструкцію для подальшого використання.

• Список функцій та керування плеєром можуть бути змінені незначним чином, без передження кінцевого споживача.

• Примітка: Зарядіть MP4 плеєр перш ніж використовувати його.

стр. 3

ASSISTANT

Повторення А-В сегменту	14
Файловий режим	14
Запис голосу	15
Перегляд зображень	15
Прослуховування радіо	16
Налаштування	17
DRM10 (додаткова функція)	17
Що таке DRM?	17
Як програвати захищенні DRM аудіо файли на вашому плеєрі	17
Живлення	22
Мова	23
Дисплей	23
Запис	23
Системні налаштування	23
Перевірка обсягу запам'ятовувального пристрою	24
Відео	24
MTV відео конвертер	24
Перегляд MTV відео файлів	26
Читання тексту (електронних книг)	26
Ігри	27
Встановлення USB драйвера	28

стор. 2

ASSISTANT

Повторення А-В сегменту	14
Файловий режим	14
Запис голосу	15
Перегляд зображень	15
Прослуховування радіо	16
Налаштування	17
DRM10 (додаткова функція)	17
Що таке DRM?	17
Як програвати захищенні DRM аудіо файли на вашому плеєрі	17
Живлення	22
Мова	23
Дисплей	23
Запис	23
Системні налаштування	23
Перевірка обсягу запам'ятовувального пристрою	24
Відео	24
MTV відео конвертер	24
Перегляд MTV відео файлів	26
Читання тексту (електронних книг)	26
Ігри	27
Встановлення USB драйвера	28

стор. 2

... ВАШИ ПОМОЩНИКИ

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

№.	Характеристика	Значение
1	Объем Flash памяти	Поддерживает Micro SD/T FlashCard до 2 Гб, встроенная флеш-память до 4 ГБ
2	USB интерфейс	USB2.0 (высокоскоростной)
3	ЖК дисплей	1.8" TFT (128X160)
4	Питание	Литиево-полимерный аккумулятор
5	Отношение сигнал/шум	≥ 85 дБ
6	Частотный диапазон аудио	20 Гц – 20 кГц
7	Эквалайзер	Нормальный, поп, рок, классика,джаз, бас, настройка пользователя

стр. 33

... ВАШИ ПОМОЩНИКИ

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

№.	Характеристика	Значение
1	Объем Flash памяти	Поддерживает Micro SD/T FlashCard до 2 Гб, встроенная флеш-память до 4 ГБ
2	USB интерфейс	USB2.0 (высокоскоростной)
3	ЖК дисплей	1.8" TFT (128X160)
4	Питание	Литиево-полимерный аккумулятор
5	Отношение сигнал/шум	≥ 85 дБ
6	Частотный диапазон аудио	20 Гц – 20 кГц
7	Эквалайзер	Нормальный, поп, рок, классика,джаз, бас, настройка пользователя

стр. 33

стор. 1

BcTyua	3
LpBmnmna Ge3nken	4
Ochonohi xspaktpnctnki	5
3obhuihiu nmrnra ta fyrkhiu	6
Ochonohi xspaktpnctnki	7
Beemehie 3spaktpnctnki ntrtobrto arymyutopa	8
Ochonohi onepa3hi	9
Peymjorohi ta onatok BlATBopenna	8
Beimkhehna nmpcto3hi ta onatok BlATBopenna	9
Peymjorohi ta onatok BlATBopenna	9
Ochonohi onepa3hi	9
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlATBopenna	11
LpAmeho hanatytBopenna BlATBopenna	12
Repe3at (fyrkhiu nobtopy)	12
BlATBopenna nmpcto3hi BlATLk	10
HaBrlia3ia Metho	11
Pecknm BlAT	